



PRIOPĆENJE

FIRST RELEASE



Obvezni ste da prilikom dozvoljenih radnji, u svom proizvodu ili aplikaciji navedete izvor podataka.
You are required to specify a data source when allowed in your product or application.

GODINA/YEAR XVI

SARAJEVO, 21.06.2021.

BROJ/NUMBER 4

POLJOPRIVREDA, OKOLIŠ I REGIONALNE STATISTIKE AGRICULTURE, ENVIRONMENT AND REGIONAL STATISTICS

PRIKUPLJENO KRAVLJE MLIJEKO I PROIZVEDENI MLIJEČNI PROIZVODI, TRAVANJ 2021. COLLECTED OF COW'S MILK AND MILK PRODUCTS OBTAINED, APRIL 2021

U travnju 2021. godine ukupna količina prikupljenog kravljeg mlijeka bila je veća za 5,6% u usporedbi sa istim razdobljem 2020. godine. Proizvodnja mlijeka za piće bila je manja za 22,6%, dok je proizvodnja fermentiranih mliječnih proizvoda bila veća za 10,4% kao i kravljeg sira za 15,6%, vrhnja za 13,7% i maslaca i ostalih žuto-masnih proizvoda za 61,1% u usporedbi sa istim razdobljem 2020. godine.

In April of 2021 the total amount of collected cow's milk increased by 5,6% in relation with the same period of 2020. Production of drinking milk decreased by 22,6%, while the production increased acidified milk by 10,4% and cow's cheese by 15,6%, cream by 13,7% and butter and other yellow fat products by 61,1% in relation with the same period of 2020.

Ukupna količina mliječne masti bila je veća za 1,0%, dok je ukupna količina mliječnih proteina bila veća za 0,9% u usporedbi sa istim razdobljem 2020. godine.

The total amount of milk fat increased by 1,0%, and total amount of milk protein increased by 0,9% in relation with the same period of 2020.

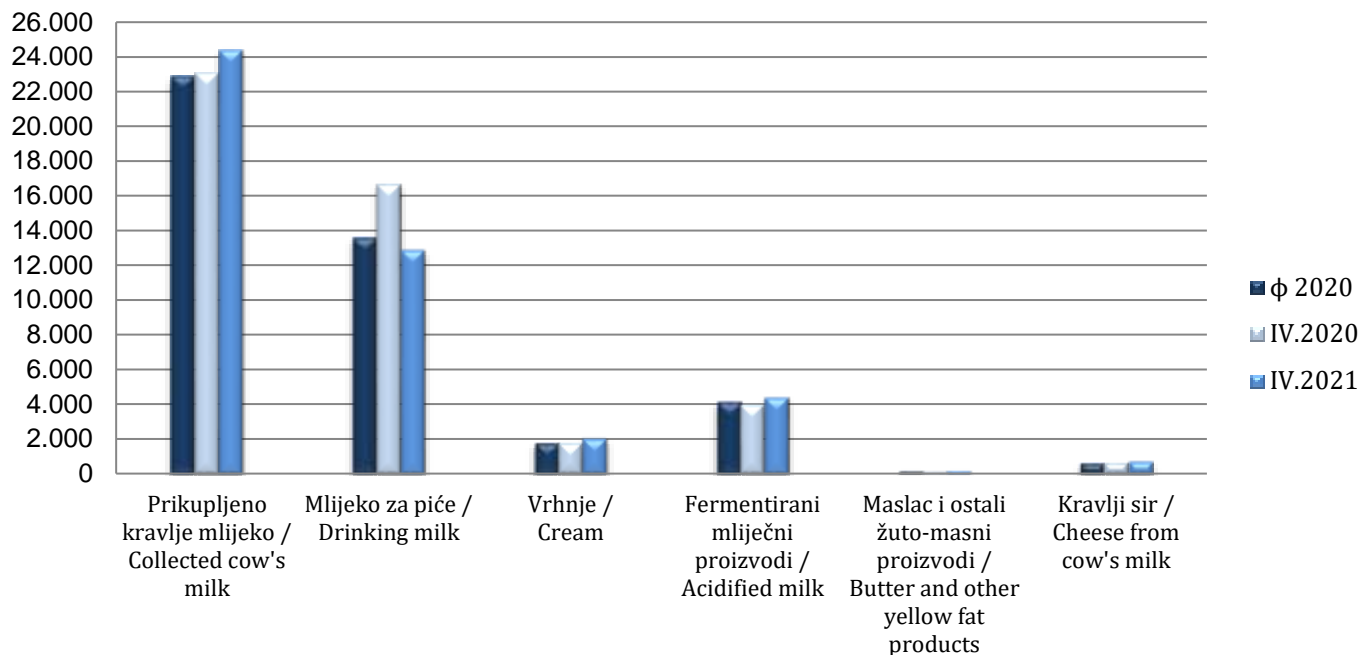
Kravlje mlijeko i mliječni proizvodi, travanj 2021. Cow's milk and milk products, April 2021

Prikupljeno kravlje mlijeko i proizvedeni mliječni proizvodi, t
Collected cow's milk and milk products obtained, t

	Prikupljeno kravlje mlijeko i dobiveni mliječni proizvodi, t Collected cow's milk and milk products obtained, t			Indeksi/Indices		
	φ 2020	IV. 2020.	IV. 2021.	IV.2021 φ 2020	IV.2021 IV.2020	
Prikupljeno kravlje mlijeko	22.881	23.073	24.354	106,4	105,6	Collected cow's milk
Sadržaj masti u mlijeku, %	3,88	3,88	3,92	101,0	101,0	Fat content, %
Sadržaj proteina u mlijeku, %	3,33	3,34	3,37	101,2	100,9	Protein content, %
Mlijeko za piće	13.596	16.680	12.908	94,9	77,4	Drinking milk
Vrhnje	1.787	1.800	2.046	114,5	113,7	Cream
Fermentirani mliječni proizvodi	4.153	4.000	4.415	106,3	110,4	Acidified milk
Maslac i ostali žuto-masni proizvodi	154	108	174	113,0	161,1	Butter and other yellow fat products
Kravljji sir	638	621	715	112,1	115,1	Cheese made from cow's milk only

Prikupljeno kravlje mlijeko i proizvedeni mliječni proizvodi, travanj 2021.

Collected cow's milk and milk products obtained, April 2021



Metodološka objašnjenja

Podaci o prikupljenom kravljem mlijeku i dobivenim mliječnim proizvodima dobiveni su agregiranjem podataka na temelju uporedivih mjesečnih statističkih istraživanja koja provode entitetske statistike i Distrikt Brčko.

Istraživanje se provodi metodom izvješća i obuhvata sva poduzeća/mljekare koje se bave prikupljanjem i preradom kravljeg mlijeka i proizvodnjom mliječnih proizvoda.

Podatke o prikupljanju kravljeg mlijeka i proizvodnji mliječnih proizvoda izvještajne jedinice daju putem obrasca, na temelju knjigovodstvenih podataka.

Definicije

Mlijeko za piće čine sirovo mlijeko, punomasno mlijeko, djelimično obrano mlijeko i obrano mlijeko. Ovo mlijeko ne sadrži aditive.

Vrhnje je proizvod za izravnu uporabu i može sadržavati manje ili više od 29% mliječne masti.

Fermentirani mliječni proizvodi su jogurt, kiselo mlijeko acidofilno mlijeko i ostali fermentirani mliječni proizvodi.

Koncentrirano mlijeko je proizvod dobijen djelomičnom eliminacijom vode iz punomasnog, djelomično obranog ili obranog mlijeka. Također obuhvata i ispareno (dehidrirano) mlijeko (zagrijavano) i koncentrirano mlijeko sa dodatkom šećera. Uključuje i koncentrirano mlijeko korišteno za proizvodnju čokoladnih mrvica.

Notes on methodology

The data on collected of cow's milk and milk products obtained are result of agregation of comparable data from monthly statistical surveys conducted by the two statistical offices on the Entity level and by the Bureau in Brcko District.

The survey is conducted by reporting method and covers all enterprises/dairies which are collecting and processing cows' milk and milk products.

Reporting units submit the data on collecting cows' milk and production of milk products using form, on the base of accounting data.

Definitions

Drinking milk are raw milk, whole milk, partly skimmed milk and skimmed milk. This milk contains no additives.

Cream is a product for direct use, and may contain less or more than 29% of milk fat.

Fermented milk products are yogurt, sour milk, acidophilus milk and other fermented dairy products.

Concentrated milk is product obtained by partial elimination of water, from whole milk, semi-skimmed or skimmed milk only. It also includes evaporated milk (heat-treated) and concentrated milk with added sugar. It also includes concentrated milk used for the manufacture of chocolate crumb.

Mliječni proizvodi u prahu su proizvodi dobijeni eliminacijom vode iz pavlake, punomasnog, djelimično obranog ili obranog mlijeka, mlaćenice i zakiseljenog (fermentiranog mlijeka).

Maslac i drugi žuto-masni proizvodi čine tradicionalni maslac, otopljeni maslac, ulje maslaca i drugi proizvodi (kajmak i mliječni namazi) sa sadržajem mliječne masti većim od 82%.

Kravlji sir predstavljaju svi mekani, polutvrđi, tvrdi i ostali sirevi proizvedeni od kravljeg mlijeka, isključujući topljeni sir.

Powdered dairy products are products obtained by eliminating water from cream, whole, semi-skimmed or skimmed milk, buttermilk and acidified milk.

Butter and other yellow fat products are traditional butter, melted butter, butter oil and other products (reduced-fat butter and dairy spreads) with milk fat content more than 82%.

Cheese from cow's milk are all soft, semi-hard, hard and other cheese manufactured from cow's milk, excluding processed cheeses.

Publikuje Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26
Published by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26
Telefon/Phone: +387 (33) 911 911 | Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622
Elektronička pošta/E-mail: bhas@bhas.gov.ba | Internetska stranica/Web site: www.bhas.gov.ba

Odgovorne osobe/Responsible persons:

Boro Kovačević, v.d. šef odjela za statistiku poljoprivrede, šumarstva i ribarstva
Boro Kovačević, Acting head of department for Statistics of Agriculture, Forestry and Fishery

Vesna Čužić, ravnateljica
Vesna Čužić, Director

Priopćenje priredila: mag. agr. Biljana Nogo
Prepared by: M.agr Biljana Nogo



 **Razmislite o očuvanju okoliša prije tiskanja dokumenta.**
Please consider the environment before printing this document.